

OFFICIAL SAMPLE BALLOT



Clark County, Nevada



SPECIAL ELECTION U.S. House of Representatives District 2

ELECTION DAY

Tuesday, September 13, 2011

Election Day polls are open 7:00 a.m. to 7:00 p.m.

EARLY VOTING

August 27 - September 9, 2011

Early Voting hours and locations are on page 2

Review, mark and take
this sample ballot with you to the polls.

Vea la página 4 para la versión en español.

www.clarkcountynv.gov/vote

PHONE: (702) 455-VOTE (8683)

TTY/TDD: 711

NOTICES

Assistance is Available at the Polling Place. Ask any Election Board Officer for assistance if you need help reading the ballot or operating the voting machine. Reasonable accommodations will be made to help any voter requesting assistance at a polling place. (This notice is required by NRS 293.565(8).)

For Voters with Special Needs, every polling place has a voting machine that can display the ballot in extra large font, print the voter verifiable paper trail tape in large font, support audio voting, and support “sip and puff” technology.

WARNING

A person who is entitled to vote shall not vote or attempt to vote more than once at the same election. Any person who votes or attempts to vote twice at the same election is guilty of a category D felony.

(Publication of this warning is required by NRS 293.780)

EARLY VOTING

for the 2011 Special Election

for the U.S. House of Representatives, District 2, is
AUGUST 27 (SATURDAY) - SEPTEMBER 9 (FRIDAY)

Clark County Election Center Early Voting

Clark County Election Center

965 Trade Dr., North Las Vegas

(off of Cheyenne Ave., between Martin Luther King Blvd. and Revere St.)

OPEN: Mon. - Sat. (except for the dates below), 8am - 5pm

CLOSED: Saturday, Aug. 27; Monday, Sept. 5 (Labor Day)

Early Voting Daily Site Schedule

<u>Date</u>	<u>Location and Address</u>	<u>Time</u>
Aug. 27 (Sat.)	Thunderbird Plaza (Trailer), 3603 N. Las Vegas Blvd. @ N. Lamb Blvd.	9am-6pm
Aug. 28 (Sun.)	CLOSED	
Aug. 29 (Mon.)	Mesquite, Deuce 2 Building,	8am-5pm
Aug. 30 (Tues.)	150 N. Yucca St. @ W. 1st North St.	
Aug. 31 (Wed.)		
Sept. 1 (Thurs.)	Sun City Anthem Community Ctr.,	8am-5pm
Sept. 2 (Fri.)	2450 Hampton Rd. @ Anthem Pkwy.	
Sept. 3 (Sat.)	Clark County Election Center See section at top of page	8am-5pm
Sept. 4 (Sun.)	CLOSED	
Sept. 5 (Mon.)	CLOSED - LABOR DAY	
Sept. 6 (Tues.)	Smith's, S. Highlands Mktpl. (Trailer),	9am-6pm
Sept. 7 (Wed.)	10600 Southern Highlands Pkwy. @ W. Cactus Ave.	
Sept. 8 (Thurs.)	Solera Anthem at Community Ctr.,	8am-5pm
Sept. 9 (Fri.)	2401 Somersworth Dr. @ Andromeda Ave.	

BALLOT

for the 2011 Special Election
September 13, 2011
Federal Partisan Office

U.S. HOUSE OF REPRESENTATIVES
DISTRICT 2

TERM EXPIRES JANUARY 7, 2013
VOTE FOR ONE

Amodei, Mark E.

REP

Fasano, Timothy

IAP

Lehmann, Helmuth

IND

Marshall, Kate

DEM

Party Abbreviations

- DEM** - Democrat
- IAP** - Independent American
- IND** - Independent Candidate
- REP** - Republican

Voting Machine Instructions

You will find information about how to use our voting machines attached to the actual machines.

BOLETA DE MUESTRA OFICIAL

**Condado de Clark, Nevada - Elección Especial para la
Cámara de Representantes de los EE.UU., Distrito 2**

**DÍA DE LA ELECCIÓN: martes, 13 de septiembre de
2011. Urnas abiertas de 7:00 a.m. a 7:00 p.m.
el Día de la Elección**

**VOTACIÓN TEMPRANA: 27 de agosto - 9 de
septiembre de 2011. Horarios y lugares para la
Votación Temprana se encuentran en la página 5.**

Repase, marque y lleve esta boleta de muestra con usted a las urnas.

www.clarkcountynv.gov/Depts/election_sp/
TELÉFONO: (702) 455-3666 TTY/TDD: 711

AVISOS

Ayuda Disponible en el Centro de Votación. Pida ayuda a cualquier Oficial Electoral si la necesita para leer la boleta u operar la máquina de votación. Acomodaciones razonables se harán para cualquier votante que solicite ayuda en el centro de votación. (El NRS 293.565(8) exige este aviso.)

Para los Votantes con Necesidades Especiales, cada centro de votación cuenta con una máquina de votación que puede mostrar la boleta en letra extra grande, imprime el comprobante verificable por el votante en letra grande, dispone de la votación por audio, y funciona con dispositivos controlados mediante la respiración.

ADVERTENCIA - Una persona que tenga el derecho de votar no votará ni intentará votar más de una vez en la misma elección. Cualquier persona que vote o intente votar dos veces en la misma elección es culpable de un delito grave de categoría D.

(El NRS 293.780 exige la publicación de esta advertencia.)

VOTACIÓN TEMPRANA

para la Elección Especial para
la Cámara de Representantes de los EE.UU., Distrito 2
27 DE AGOSTO (SÁBADO) - 9 DE SEPTIEMBRE (VIERNES)

Votación Temprana en el Centro Electoral del Condado de Clark

Centro Electoral del Condado de Clark

965 Trade Dr., North Las Vegas

(por Cheyenne Ave., al este de Martin Luther King Blvd.)

ABIERTO: lunes - sábado, 8am - 5pm
(excepto los días siguientes)

CERRADO: sábado, 27 de ago.;
lunes, 5 de sep. (Día del Trabajo - Labor Day)

Horario Diario de Votación Temprana

<u>Fecha</u>	<u>Sitio y Dirección</u>	<u>Horas</u>
27 de ago. (sáb.)	Thunderbird Plaza (Tráiler), 3603 N. Las Vegas Blvd. y N. Lamb Blvd.	9am-6pm
28 de ago. (dom.)	CERRADO	
29 de ago. (lunes)	Mesquite, Deuce 2 Building,	8am-5pm
30 de ago. (mar.)	150 N. Yucca St. y W. 1st North St.	
31 de ago. (miér.)		
1 de sep. (jueves)	Sun City Anthem Community Ctr.,	8am-5pm
2 de sep. (vier.)	2450 Hampton Rd. y Anthem Pkwy.	
3 de sep. (sáb.)	Centro Electoral Vea la sección en la parte superior de la página	8am-5pm
4 de sep. (dom.)	CERRADO	
5 de sep. (lunes)	CERRADO - DÍA DEL TRABAJO (LABOR DAY)	
6 de sep. (mar.)	Smith's, S. Highlands Mktpl. (Tráiler),	9am-6pm
7 de sep. (miér.)	10600 Southern Highlands Pkwy. y W. Cactus Ave.	
8 de sep. (jueves)	Solera at Anthem Community Ctr.,	8am-5pm
9 de sep. (vier.)	2401 Somersworth Dr. y Andromeda Ave.	

BOLETA ELECTORAL

para la Elección Especial del 2011

13 de septiembre de 2011

Cargo Federal Partidista

CÁMARA DE REPRESENTANTES
DE LOS EE.UU.
DISTRITO 2

MANDATO TERMINA EL 7 DE ENERO DE 2013
VOTE POR UNO

Amodei, Mark E.

REP



Fasano, Timothy

IAP



Lehmann, Helmuth

IND



Marshall, Kate

DEM



Abreviatura de Partido

DEM - Demócrata

IAP - Americano Independiente

IND - Candidato Independiente

REP - Republicano

Instrucciones para la Máquina de Votación

Usted encontrará la información sobre cómo usar nuestras máquinas de votación sujeta dentro de cada máquina.

OFFICIAL ELECTION INFORMATION
Clark County Election Department
500 S. Grand Central Pkwy.
Las, Vegas, NV 89106



NON PROFIT ORG.
U.S. POSTAGE
PAID
Las Vegas, Nevada
Permit 398

ATTENTION - IMPORTANT MAIL! THIS IS YOUR SAMPLE BALLOT.

¡ATENCIÓN - CORREO IMPORTANTE! ÉSTA ES SU BOLETA DE MUESTRA.

YOUR POLLING PLACE IS
SU SITIO DE VOTACIÓN ES